



الجُمُورِيَّةُ الْلِبَانِيَّةُ

وزَارَةُ المَالِيَّةِ

الوزير

١ / ٥٧٦ قرار رقم:
٢٠١٩/٧/١ تاريخ:

تحديد دقائق تطبيق أحكام المادة ٤١ من القانون رقم ١٤٤ تاريخ ٢٠١٩/٧/١
(قانون الموازنة العامة والموازنات الملحة لعام ٢٠١٩)
بالنسبة لإجراء تسوية على التكاليف المتعلقة بالضرائب التي تتحققها وتحصلها مديرية المالية العامة
المقدمة أمام لجان الإعتراضات

إن وزير المالية،
بناءً على المرسوم رقم ٤٣٤٠ تاريخ ٢٠١٩/١/٣١ (تأليف الحكومة)،
بناءً على المادة ٤١ من القانون رقم ١٤٤ تاريخ ٢٠١٩/٧/١ (قانون الموازنة العامة والموازنات الملحة
لعام ٢٠١٩) بالنسبة لإجراء تسوية على التكاليف المتعلقة بالضرائب التي تتحققها وتحصلها مديرية المالية
العامة المقدمة أمام لجان الإعتراضات،
بناءً على اقتراح مدير المالية العام،

يقرر ما يأتي:

المادة الأولى: يُحدّد هذا القرار دقائق تطبيق المادة ٤١ من القانون رقم ١٤٤ تاريخ ٢٠١٩/٧/٣١ (قانون
الموازنة العامة والموازنات الملحة لعام ٢٠١٩) لجهة إجراء تسوية على التكاليف المتعلقة
بالضرائب التي تتحققها وتحصلها مديرية المالية العامة المقدمة أمام لجان الإعتراضات.

المادة الثانية: يتوجب على المكلفين بالضرائب التي تتحققها وتحصلها مديرية المالية العامة الذين يرغبون
بإجراء التسوية المشار إليها في المادة الأولى من هذا القرار، أن يقدموا كتابا خطيا إلى
الوحدة الضريبية المختصة التي أصدرت التكليف المعتبر عليه ضمن مهلة تنتهي بتاريخ
٢٠١٩/١٢/٣١ ضمناً، يحدّدون بموجبه قيمة الضرائب المعتبر عليها التي هي موضوع
التسوية، مرافقاً بإشعار تسديد المبلغ المتوجب،

/

ويمكن للمكلف تسديد ٢٥٪ من قيمة التسوية بتاريخ أقصاه ٢٠١٩/١٢/٣١، على أن يذكر ذلك في الكتاب الخطي المبين أعلاه، وأن يسدد الرصيد الباقي على ثلاثة أقساط سنوية يستحق أولها بعد مرور سنة على تسديد الدفعة الأولى من قيمة التسوية وتضاف إلى الأقساط الفائدة المحددة وفقاً لقانون الإجراءات الضريبية (فائدة سندات الخزينة)، تحدد قيمة التسوية بخمسين بالمائة (٥٥٪) من قيمة الضرائب المعترض عليها أمام لجان الاعتراضات، ولا تدخل في احتسابها غرامات التحقق والتحصيل المتوجبة بموجب التكاليف الصادرة المعترض عليها،

بالنسبة لشركات الأشخاص، وفي ما يتعلق بضريبة الدخل، يقدم طلب التسوية بإسم الشركة عن الجداول الصادرة باسمها، وباسم كل شريك عن الجداول الصادرة باسمه. أما في ما يتعلق بالضريبة على القيمة المضافة، فإن طلب التسوية يقدم بإسم الشركة.

المادة الثالثة: يجب أن تتتوفر لقبول طلبات التسوية الشروط التالية مجتمعة:

• بالنسبة للضريبة على الدخل:

- أن تكون لجنة الاعتراضات لم تبت بالإعتراض لغاية تاريخ ٢٠١٩/٣/٣١ ضمناً.

- أن تكون التسوية شاملة ل كامل التكليف الواحد الصادر عن الإدارة الضريبية دون تجزئة في النقاط المعترض عليها، سواء كانت التكاليف متعلقة بالباب الأول أو الباب الثاني أو الباب الثالث من قانون ضريبة الدخل.

- أن لا يكون المكلف قد سدد بالكامل تلك الضرائب، ولغايات إجراء التسوية، لا يعتبر التقسيط تسديداً كاملاً للضرائب.

- أن يرفق بطلب التسوية النموذج "صـ٦" في حال تسديد قيمة التسوية كاملة، أو نسخة عن إشعار الدفع المثبت لتسديد ٢٥٪ من قيمة التسوية، في حال اختيار المكلف تقسيط قيمتها.

• بالنسبة للضريبة على القيمة المضافة:

- أن تكون لجنة الاعتراضات لم تبت بالإعتراض لغاية تاريخ ٢٠١٩/٣/٣١ ضمناً.

- أن تكون التسوية شاملة ل كامل التكليف الواحد الصادر عن الإدارة الضريبية دون تجزئة في النقاط المعترض عليها.

١

٤

- أن لا يكون المكلف قد سدد بالكامل تلك الضرائب، ولغايات إجراء التسوية، لا يعتبر التقسيط تسديداً كاملاً للضرائب.

- أن يرفق به النموذج "ص٦" في حال تسديد قيمة التسوية كاملةً، أو الإيصال المثبت لتسديد ٢٥٪ من قيمة التسوية، في حال اختيار المكلف تقسيط قيمتها.

• **بالنسبة لباقي الضرائب:**

- أن تكون لجنة الاعتراضات لم تبت بالإعتراض لغاية تاريخ ٢٠١٩/٣/٣١ ضمناً.

- أن تكون التسوية شاملة ل الكامل التكليف الواحد الصادر عن الإدارة الضريبية.

- أن لا يكون المكلف قد سدد بالكامل تلك الضرائب، ولغايات إجراء التسوية، لا يعتبر التقسيط تسديداً كاملاً للضرائب.

- أن يرفق به النموذج "ص٦" في حال تسديد قيمة التسوية كاملةً، أو الإيصال المثبت لتسديد ٢٥٪ من قيمة التسوية، في حال اختيار المكلف تقسيط قيمتها.

المادة الرابعة: إن تسديد الضرائب المعترض عليها عن أعمال سنة معينة أو فترة ضريبية معينة، لا يحول دون إجراء التسوية على التكاليف العائدة لأعمال السنوات أو الفترات الأخرى غير المسددة المشمولة بالتسوية.

المادة الخامسة: إذا كان المكلف الذي اختار التسوية كان قد سدد، بموجب برنامج تقسيط، ضريبة أقل من قيمة التسوية، يتوجب عليه تسديد الفرق، أما إذا كان قد سدد ضريبة أعلى من قيمة التسوية، فيعتبر الفرق حقاً مكتسباً للخزينة، ومن أجل تحديد قيمة الضريبة المسددة من أصل المبلغ المسدد في إطار التقسيط، يحدد المبلغ المتوجب تسدیده وفقاً لما يلي:

• خمسين بالمائة (٥٠٪) من قيمة الضرائب المعترض عليها يُنزل منها قيمة الضريبة المسددة بموجب برنامج التقسيط.

• تعتبر الغرامات المسددة بموجب برنامج التقسيط حقاً للخزينة ولا تدخل في احتساب القيمة المتوجب تسدیدها وفقاً للتسوية.

• لا تحتسب الفوائد المدفوعة ضمن الأقساط المسددة من أصل الضريبة المسددة.

المادة السادسة: تتولى دوائر وفروع الإعتراضات في وحدات التحقق المختصة، التدقيق في طلبات التسوية والتحقق من توفر شروط التسوية ومن سداد قيمتها وفقاً لما هو محدد في المادة ٤١ من القانون رقم ١٤٤ تاريخ ٢٠١٩/٧/٣١ (قانون الموازنة العامة والموازنات الملحة لعام ٢٠١٩)، وفي حال تافقها مع أحكام تلك المادة ومع أحكام هذا القرار، تقوم بإبلاغ لجنة الإعتراضات المختصة للتوقف عن البت بالإعتراض:

كلياً:

- إذا كان طلب التسوية يتعلق بـكامل الاعتراف.

جزئياً:

- إذا كان طلب التسوية يتعلق بالاعتراض على فترات ضريبية محددة.

المادة السابعة: تتولى دوائر وفروع الإعتراضات في وحدات التحقق المختصة، تنظيم مستندات التزيل المتوجبة، وتبلغ المكلف نتيجة التسوية، كما تبلغ نسخاً عن تلك المستندات وفقاً للأصول مرفقاً بها كتاب المكلف المتضمن طلب القسيط في حال وجوده، إلى دوائر التحصيل المختصة لإجراء المقتضى.

المادة الثامنة: إذا سدد المكلف بموجب أحكام التسوية قيمة أكبر مما هو متوجب عليه، يمكنه استرداد الفرق وفقاً لأحكام المادة ٤٣ من قانون الإجراءات الضريبية.

المادة التاسعة: في حال التخلف عن تسديد قسط من أقساط التسوية، تتوجب على المكلف فائدة بمعدل ١٢ % سنوياً عن المبالغ غير المسددة، ولا تتوجب غرامة التأخير في التسديد.

المادة العاشرة: ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية وعلى موقع وزارة المالية الإلكتروني وي العمل به من تاريخ نشره٪

وزير المالية

علي حسن خليل



يبلغ إلى: - مديرية الواردات.
- مديرية الضريبة على القيمة المضافة.
- مديرية الخزينة.
- المصالح المالية الإقليمية في المحافظات.